

BRASSÓI LAPOK

POLITIKAI NAPILAP.

Nyomda és kiadóhivatal
Brassó, Kapu-utca 60 szám. — Telefon szám 177.

ELŐFIZETÉSI DIJ.

Helyben házhoz hordva, vidékre postán küldve:
egész évre 10 frt, fél évre 5 frt, negyed évre 2 frt 50 kr.

Egyes szám ára 4 kr., kapható:

a kiadóhivatalban, Gross G. Polánek és Friedmann F. urak által.

Felolvasó szék:

Dr. Vajna Gábor,
ügyvéd.

Szerkesztőség: Kapu-u. 60.

Értekezhetni:

d. e. 8-9 és d. m. 2-4 óráig.

Telefon szám 177.

HIRDETÉSI DIJ:

2 hasábos garmondsor v. annak helye 1-szeri hirdetésnél 12 kr.
3 hasábos garmondsor 8 kr. Nagyobb és többszöri hirdetésnél kedvezmény. Minden egyes hirdetés után még külön 80 kr. bélyeg-díj fizetendő.

Nyitott sor 15 kr.

Hirdetési és nyitott sorok díja külön táblázatban.

Indemnity.

Brassó, decz. 27.

(X.) Az ünnepek elmúlva, a delegátusok megint Becsbe rándulnak. — Ezuttal azonban nem kezdenek érdemleges tárgyalásba, hanem indemnityt adnak a közös költségek hordozására.

Ez a sok kivételes intézkedés keletlen ugyan, de nem térhetni ki előle. Az állam gépezete percig sem nyugodhatik, a miért akadályok tornyosultak a rendes menete elébe. Az állami kiadások mindig teljesítendők, mert ellenesetben nagy zavarok adnák elő magukat, a mit lehetetlen lenne kiheverni.

Ha tehát a költségvetés nem tárgyalódhatik le, nincs más eszköz az orvoslásra, mint ideiglenes indemnityt adni a kormányoknak, az állami kiadások fedezésére. És így azon kevésé ütközhetni meg, ha delegátusaink is e térre lépnek a közös kormányval szemben.

Ez nem törvénytelen eljárás, miként egyes ellenzéki hang jelzi, — mivel az indemnity összeg az ez évi bud-

get alapján mozoghat csak. A ránc eső fedezet így számíthat ki, a királyi döntéssel történő kvóta kulcsal. A delegáció az országgyűlés jogát ezzel nem csorbítja, mert a közös költségek fedezetéről ugyanis gondoskodni kell, de mert az nem tárgyalható le újévig, hát indemnity alakjában adatik meg a fedezet. A törvénytelenesség akkor állana elő, ha a delegáció fehatalmazása nélkül is, a magyar kormány gondoskodna a közös kiadásoknak ránc eső fedezetéről.

Arról sem a közös miniszterek, sem a két állam kormánya nem tehet, hogy a hó elején összeült delegáció kénytelen volt munka nélkül lenni, — tudjuk az okát ennek, és így idegesség nélkül kell az indemnity adás ele néznünk.

Hogy aztán a delegátusok, új év után rendszeren végezhetik-e el munkájukat, azt bajos előre megmondani az osztrák delegátusok részéről; a magyar delegátusok azonban a rájuk bízott feladatot elvégzik. Ausztria felől azonban oly nyilatkozatok is jönnek erre felé: mintha az obstrukció az osztrák delegációba is bevonulna.

Sajnálatos állapot lenne, ha ez bekövetkezne; de a valószínűség a mellett van, hogy ennyire még sem viszik a dolgokat oda át. Hiszen ha zavart akartak volna előidézni, azt megtehették volna egyszerűen azzal: hogy nem választanak delegátusokat, a mire a parlamenti tagok egy részénél meg is volt a hajlam. De akár a felsőbb nyomásra, akár jobb belátásuk után indultak, a delegátusok választása után, már sok értelme alig lenne, a delegáció működését megakadályozni.

Na is fessünk előre rémkepeket magunk elébe. Az indemnity megszavazásával ideiglenesen rendezve lesznek a közösigyi kiadások s majd új éven túl a rendes közösigyi tárgyalások is lefolynak. Ennyiben tehát rendben leszünk. A kvóta egyezkedést aztán majd tavaszkor újra elől kezdhethük osztrák szomszédainkkal.

Belföld.

Brassó, decz. 27.

Szell Kálmán miniszterelnök, Lukács László pénzügyminiszter és báró Fejérváry

A „BRASSÓI LAPOK” LAPZÁJA.

Löles visszavonulás.

Irta: Szomahazy István.

— A „Brassói Lapok” eredeti tárczája. —

Nagyságos uram, — egy őszinte valamás: a levélpapír, a melyről tegnapi kelt becses problémáját írni méltóztatott, írttestvére azoknak a híres violaszínű levélpapíroknak, a melyeken szerkesztőségünk régi ismerőse, az irodalmi nagyságos asszony szokta hozzánk a kérdéseit intézni. Egy dolog világos tehát: az, hogy ön, nagyságos uram, a mi népszerű nagyságos asszonyunk hítes férje. Ez a körülmény mindenesetre közremunkal abban, hogy problémájára azonnal válaszoljunk; hiszen kedves nejét mint egy ismeretlen családtagot szoktuk emlegetni barátságos lámpánk alatt. Ő az, a ki bennünket rendszerint azzal a kérdéssel keres föl: divatos-e még a sandwich az előkelő zsurokon, illik-e, hogy a magányos

fürdőző asszony Balatonfüreden udvaroltasson magának, s mit tesz a jól nevelt társaságos dama, ha egy kikoszorózott kéréssel találkozik? Mi e mindenképpen elmés problémákat tőlünk telhetőleg megoldani igyekszünk; s kedves neje, a nagyságos asszony, úgy játszik meg van elégedve a szolgáltatásokkal. Miért ne állnánk tehát az ön rendelkezéseire is, mikor az élet viharai közepette hozzánk fordul?

Levelére készséggel válaszolunk tehát, de mielőtt ezt tennék, engedje meg, hogy kalapot emeljünk tisztelt uri családja előtt, mely egymagában több problémát fogyaszt, mint más husz háztartás együttvéve.

A violaszínű levelekből, melyeket kedves, neje ő nagysága hozzánk intéz, rég tisztában vagyunk azzal, hogy ön, nagyságos uram, ama bengaliai tigrisek közül való, a kik hűtlen életparjuk udvarlót véresre marcangolják. Ezt a föltevésünket nem zárja ki, hogy ön a Földmívelési Bank Részvénytársaság pénztári főnöke; hiszen a sötét velenczei embert rég decentralizálták már a legmodernebb hivatalokba. Mondjuk ki ma-

gyarán: ön féltékeny. Ebben abszolút nincs mit szégyenelni való; hiszen csak a természet rendje, hogy az esetlen szakállasemberek a bársonyosbőrű fehér szobrokra féltékenyek legyenek. Beszéljünk négy szem közt: mi jogon kívánna ön, a rideg, az unalmas, a csúf, hogy a világ legszebb asszonya kizárólag az ön kuszalt szakállában gyönyörköd-jék? Az önzésnek is megvannak a határai; ön csúf visszaélést követne el a társadalom rendjével, ha szép felesége minden pillantását a maga számára vindikálná.

Az olyan bájos teremtetéseknek, aminek tisztelt neje ő nagyságát képzeljük, kötelességei vannak a polgári társadalommal szemben, és ön köteles udvariasan félrevonulni, hogy e tökéletes természetben, e csillogóan fekete pillantásban más emberfia is gyönyörködhessék.

Mit akar ezzel az együgyű féltékenykedéssel. Örüljön, hogy ön különb helyzetben van, mint a felesége udvarlói; önnek legalább nincs mit remélni attól, hogy egy veszélyes tigris a pajkos szándékait föl-fedzi.

Géza honvédelmi miniszter ma reggel Bécsbe utaztak. Ugyanakkor mentek Bécsbe a magyar delegáció tagjai is. Még ma délután a magyar delegáció a közös költségvetési indemnyás tárgyában ülést tartott, melyen Kállay Béni közös pénzügyminiszter előterjesztést tett. Holnap, csütörtökön, a delegációk teljes ülést fognak tartani s valószínűleg egy nap alatt elintézik a közös indemnyást. Ebből az alkalomból delegációnális ebéd is lesz a magyar és az osztrák delegátusok részvételével.

A bírósági végrehajtók államosítása. Több kereskedelmi és iparkamara fölirotot intézett az igazságügyminiszterhez, melyben a bírósági végrehajtók illetményeinek rendezésével együtt a bírósági végrehajtók illetményeinek államosítását sürgették. A kérelmet az igazságügyminiszter annál is inkább figyelembe venni ígérte, mivel e kérdés rendezését a perrendtartás reformjával kapcsolatban ugyanis tervbe vette.

Az osztrák miniszterelnök Budapesten. Wittek lovag osztrák miniszterelnök, a ki 24-én reggel ideérkezett, mint a Bud. Tud. jelenti ugyanaznap délelőtt folyamán Széll Kálmán miniszterelnöknél bemutatkozó látogatását tette.

Külföld.

Brassó, decz. 27.

A király vasárnap reggel Wallseebe utazott a karácsonyi ünnepekre. 28-án este érkezik vissza Bécsbe.

Mahon ezredes tegnap megszállta El-Obeidet, mely elpusztult és teljesen romba dőlt.

Transvaalban a helyzet változatlan. Egy hivatalos sürgöny jelenti Pretoriából, hogy a tugelai csatában a buroknak 30 halottjuk és sebesültjük volt.

Te meg én.

Brassó, decz. 23.

A czíme ez egy épen most Budapesten megjelent versfüzetnek, melyet ifj. Herrmann Antal írt. Inkább jó ismerősöknek van szánva. Ha valahol, hát Brassóban bizonyára szívesen fogadják e rendkívül rokonszenves fiatal poéta zsenéit. Itt nálunk írt az édes apja is az öreg Herrmann Antal, valaha, 30 évvel ezelőtt verseket — németül. De a mellett aztán olyan magyarul cselekedett, hogy a nemzeti kultúrának egyik uttörője volt itten. Most is érdeklődik mindig közügyünk iránt, nemcsak szóval, hanem tettel is. A fia is megkedveltette magát abban a szűkebb körben, melyben itt a mult nyáron mozogott. Lapunknak egy ideig segédszerkesztője volt. A most megjelent versgyűjtemény egy része lapunkban látott először napvilágot és általános érdeklődést keltett a tehetséges költő iránt. Egy vígjátékát hétfalusi műkedvelőkkel adta elő Csernátaluban a kolozsvári néprajzi muzeumban létesítendő csángó szoba javára. Az apja jó emlékének nyomaiban járt itt, s ezt a jó emléket előnyösen teljessítette a maga részéről. Helyen való, hogy kissé részletesebben emlékezzünk meg költeményeiről.

E versfüzettel nem tűnt fel valami új fenomenális tehetség irodalmunk egész. Herrmann költészete nagyon egyéni és nem nagyon változatos. Azonban igaz érzelem szólal meg benne szerény de őszinte hangon. Ugy látszik, egy mélyebb, heves, de nem árnyék nélküli szerelem talált itt egy pár egyszerű, de jól csengő ritmusra, a lendület közepes. Nem emelkedik zseniális eredeti eszmékre, a szenvedély elragadó extázisába, de nem is lesz sekélyes vagy izetlen. E versek se nem ósdiak, se nem tulságosan modernnek. Az idegen kritikust nem fogják megkapni, de a jóindulatu érdeklődőt kellemesen fogják érinteni. A legtöbb szólam olyan, mint jobb költőink gyöngébb helyei. Vannak közhelyek is. Az érzelmek és gondolatok ismétlődnek; a skála nem nagyon

gazdag. De disszonancia kevés van. Némely apróság jól eltalálja a népdal hangját; több ilyen dal meg is van zenésítve, nem siker nélkül. Itt-ott azonban művészibb alakokat is próbál, sőt eredeti formulákat is pedz. (L. a sorkezdő rímeket a »Párja várja« versben.)

A 87 költemény legnagyobb része szerelmi vers. Nem csapodár, s talán azért kissé monoton. Van valami wertheri borongás rajta. A boldogtalan és a boldog szerelem közt oszcillál, mint az inga, de amaz felé nagyobb ívekben leng. Az első öt vers körülbelül a füzet-címnek a parafrazisa. A »Te meg én« a költő szerelmének biographiája; gyermek-szerelmmel kezdődik s a messze jövőbe projiciálódik egy Philemon-Baucis-téle idűbe. Az »Én« a fiatal ábrándozás enerváló veszélyét sejteti: »Átálmodom rímekben az egész életem.« Különben az egész kötetke a verssé szűrődött »Én«, hódolatul az eszményített »Te« részére. A »Nem szabad szeretni« a nemesebb, magasabb, pathosz nélküli elindulását mutatja. »Oh hunyd be« s »Az ön oltárom« elég fordulatos pointbe élesednek. »Várj meg« érzelmessége a késedelmező életpálya keserűségét sejteti. Ugyanennek variánsai a következők is. (Megyek, Mit ér?) s a »Nem leszel enyém«! »Szeretsz-e még« két jó sorral ékeskedik: »Oh már azóta sok csillag lehullott, Bár régi fényében ragyog az ég.« »Szeress te más« kissé affektált. A kedves, mint más menyasszonya néhány erősebb suveriót kelt és energikus dráma kifejezésre indít; ilyen »Álom volt a boldogságom«, »Gyűlöllek« és különösen a »Megállj« szinte melodramának kinálkozó monolog, melyben Endrődy is írhatta volna ezeket: »A mig tiündökölve szállsz és nincsen árnyad, Én porba hullva, sirva hivlak várak — És mégsem állsz meg, szálló fényes csillag.« Majd szelidebb melancholiába olvad a lemondás, mint a »Mirtus«-ban:

»Menyasszonyi koszorúdból tépj ki egy kis [szálat
Hátha majd az őszi szellő jobban szeret nálad

Tegnapról kelt becses problémája arra vall, hogy önnek is már kezd benőni a feje lágya. A violaszínű levélben ugyanis ezt írja: Hoszabb idő óta feltűnik nekem, hogy tisztelt nőm kerüli a családi tüzhelyt: Hol egy barátját látogat meg, hol a szabónőjével konferál, s mivel utóvégre is nem vagyok parafából, a minap elhatároztam, hogy utána nézek a dolognak. Elmentem a barátához, a kit a feleségem állítólag meglátogatott — s ott azt a felvi ágositást kaptam, hogy nőmet a tavasz óta nem látták. Felnéztem a szabónőhöz, a kivel állítólag egy reggeli ruha ügyében tanácskozik, — s a szabónő ártatlanul bevallotta, hogy a reggeli ruhának se hire, se hamva. Hol jár hát a feleségem, a mikor hazuról elmegy? Mint-hogy magamat, fájdalom, a terhes hivatal megakaszt abban, hogy a rejtélyes sétákat kiderítsem, a mult hétfőn kimentem az Üllőutrá, a hol a kishirdetések szerint egy ügyes detektiv foglalkozik a családi titok kiderítésével. A harmademeleti lakásban egy markos ficzko fogadott, a ki meghallgatván panaszaomat, így szólott:

— Ne féljen semmit, három nap mulva kezébe adok valamennyi bizonyítékot.

Ez fölöttébb biztató ígért volt s én mégis úgy éreztem, mintha a fogamat húznák, Grün ur — így hívják a magádetek-

tívet — egész az előszoba ajtajáig elkísért s ott még egyszer nyájasan a fülembe sugta: — Akár meg is szerkeszteti a válókezeset.

Mit tennének önök, tisztelt szerkesztőség, a hasonló esetben? Én őszintén bevallom, hogy feldult lélekkel távoztam a detektiv lakásából. A kártyázás nem esett jól, a szivart keserűnek találtam, s mikor t. nőm izléses pongyolában, ajtót nyitott, majdnem felsikoltottam fájdalomban. Vacsora közben mindegyre csak őt néztem s mindjobban megérlelődött bennem az a tudat, hogy boldogtalan lennék, ha őt sohasem ölelhetném többé. Ez estén még talán szebb volt, mint valaha; királynői természetű szerelmesen simult a kékszalagos fehér ruha, bársonyos teintje kipirult, éjfélete hajában egy vérvörös szegfű virított. Eszembe jutott a detektiv ígérete: hogy három nap mulva a kezemben lesz minden bizonyíték. Mi történik, ha csakugyan betalálja bizonyítani, hogy nőm titokban légyottokra jár? Most kényelmet a dolgom, mert a sejtés utóvégre is semmire se kötelez. — de akkor, a biztos tudattal, szivemben — ennek már igazán a fele se tréfa... A bizonytalanság még mindig kellemes érzés lehet, de a pozitív tény — ujjé? Odakün zuhogott a hideg októberi eső, idebenn a kályha vörös reflexei

tánczoltak a díófa-kredencz rézcattjain... O y meleg, világos, derült volt ez a családias interieur, Mariska annyi gráciával tipeggett ide-oda a szőnyegen, hogy a torkomat elszorította az ijedség: milyen borzalmas lehet most a befűtetlen legényszobában! Mariska később a zongorához ült, s a kedves operettjeimet játszotta; Li'it, Ottenbachot, a szentelt milly-milly gyertyát, a a Denevér velcerein, s a szobaleány behozta a fekete kávét... Egyszerre megbizonyosodott előttem, hogy bolondot cselekedtem, s aggódva elbujtam a hintaszék vákosába... Később, félóra mulva (Mariska időközben nyugalomra tért), belopóztam a hideg dolgozó-szobába és ekkor...

Tisztelt szerkesztőség, mit tagadjam: elkövettem a legnagyobb gyávaságot, amire téfnu valaha képes volt. Elváltotatott írással levelet írtam a feleségemnek, nem többet és nem kevesebbet ennél az öt szónál:

»Vigyázzon magára, minden lépésére ügyelnek.«

A levelet másnap bedobtam a levélszekrénybe és azóta szivdobogva lesem Mariska nekem is megmuttatja-e a különös figyelmeztetést? Most már három napja, hogy a levelet megkapta, de mideddig apszolute nem szólott róla. Mit jelent ez? Annyi bizonyos, hogy csütörtök óta nem jár többé a

Hozzám hozza azt a mirtust, megcsókolom
[szírmát
S áldlak, mintha a lánybucsut én miattam
[sirnád.]

A kedvesnek az «Én» — utáni szerelmén kívül az «Én melletti csapódársága is meg-megvillan (pl. «Ne hiteless» némi Heinei csattanással «Nevetünk és sirunk») különösen pedig az «Én» előtti szerelme emlékével kísért az a bizonyos «első», néhány hevesebb lüktetésű költeményben (Elkárhozunk», «Csitítgatom», «Az első», «A te nótáid»). Adria-párti hullám-zsongás hallzik néhány kedves dalban («Gondolj reám», «Hullámzó tengeren», «Czélom felé», «Czél-talanul», «Miramarie») A halál vágya nem valami csinált világfájdalom, hanem komoly életunság, több versen borong fátyolként, némelynek pedig egy-düli vagy főgondolata («Szenvedés az én szerelmem», «Faj», «Harangoznak», «Szomorúan kong a harang», «Julius II», «Végrendelet», «Barátom sirjánál»).

Nagyobb szabású lyrai szerkezet egy gloszsa, mely Petőfi gyönyörű versének «a virágnak megtiltani nem lehet» parafrazisa a 20 strofa mindenikének végén idézve a költemény egy-egy sorát. A kissé hosszú lélekzetű vers nem laposodik el, hanem végig stilszerű fonala marad a Petőfi gyöngy sorainak. A «Bucsudal» sákingeni trombitás bucsuzásának szabad visszhangja.

Elvetve egy két derültebb idillikus család képi vagy genre is akad (A boldogság tanyéje). «Egy kicsiny faluban» sőt a «Gyermekkorod utolsó szépnapjára», a «Születésed napjára», sőt egy pár pajzánabb hangulatu is («Kis angyalom» «Eleven ördög») a nepdaisfélek közt is («Sohse megy a nap») ezeknek nagyobb része azomban szintén borongó. Nehányuk («Sohse megy a nap, kis pacsi-rita», «Benne levő» betétül szolgált a «Matyas dala» című vigjátékhoz, s alkalmasint Hét-faluban keletkeztek mint a «Barátom sirjánál» st.) Jól eltalálják a népcal ritmusát, nyelvet és hangját. Brassói lokális vonatkozásu a «Czenk-tetőn» hangulat-epigram. A «Hugomhoz» címűt is arra használja fel szerző, hogy szerelmi hűségre oktasson. Képes levelező lapokra is ír verseket («Miramarie»; a csorbai tó») Egy-két kuplé-szerű szatirikus kép korrajz természete tü. Epikureus-elveket

szabónőhöz, sőt a mult heti barátinót is békén hagyja. . .

Ostobán vagy gyalázatosan cselekedtem-e? Ha pár sorral megvigasztalnak kételembe, örökre lekötölezzük tisztelőjüket a 23453. sz. előfizetőt.

Nagyságos uram, ne beszéljünk a gondokat; on okosan és férfiasan cselekedett. Csak tegye a kezét szívére s mondja meg: jó lenne-e most egy rideg hotel szobában lakni, s eltéphetetlen róastbeciekkel viaskodni valami barátságatlan étterem asztala mellett? Itthon a jó meleg szoba, a kitűnő vacsora az illatos kavé, — teringettét, hagyjuk a meditatásokat Paul Bourgetnek, mert a szegény abból el, hogy medital. De ön, aki nek jó hivatala, szép felesége, kellemes otthona van, — on bizony, hát Isten, nem szorul arra, hogy együgyű problémákkal bajlódjék. Az ilyesmi csak a Tolsztoj regényhőseinek való, nem pedig egy becsületes magánhivatalnoknak.

Fogadja köszönetünket szíves bizalmáért és adja át kézcsókunkat kedves neked, az irodalmi nagyságos asszonynak,

két vers hangoztat («Igyunk», «A pillanat») elég ügyesen, de érzik rajtok, hogy ez nem rendes életfilozófiája a szerzőnek. Az utóbbi versben valóságos szentenciák vannak. Idézzük:

A percnek élni drága ki ncs
Nekedd kihasználatlan.
A földön boldog ember nincs,
Csak boldog pillanat van.
A pillanat, mely tova szállt,
Soh sem tér többé vissza.
Szomjas marad, ki a kínált
Üdv kelyhét ki nem issza.

Van három hazafias vers is a füzetben. Szép érzület, tenkölt gondolatok, jó szerkezet. De az előadás nem elég költői a ritmus kissé nehézkes. Látszik, hogy alkalmi szerző rögtönzések. Az inspiráció a koncepció megvolt, de hiányzott az idő a művészi kialakításhoz. Így is becses tartalma darabjai a füzetnek. «Ezer év» buzdítás milleneumi ifjúsági ünnepélyen. «A haza az első» márczius 15-iki hangulatot fejez ki. a «Petőfi lelke» címűt a brassói Petőfi ünnep alkalmával hevényeszte és szavalta a szerző. Gondolatmenete kiemelkedő, előadása ódai lendületű, helyi célzásai tehát nem a legyőngébb kifejezésűek, de elvitathatatlanul találók.

A füzetet a «Nem dalolok többet» című epilog zárja be. Olyan Leteszem a lantot irányu önnemítés, melyet azonban a szépreményű ifjú poéta — reméljük — nem fog szósz szerint venni.

Szemlét tartottunk a versgyűjtemén fölött. Legtöbbjét egyenként is megemlítve. Melegen ajánljuk olvasóinknak, szerezzenek maguknak közvetlenül véleményét a versekről. Megérdemlik az elolvasást. A csinos kiállítás, a Magyar Iparművészeti Társulat kliséivel díszített könyv egy koronáért megrendelhető a kiadótól («Szinbazi Lapok» kiadó hivatala a Közművelődés-Nyomda, Budapest, Izabella utca 70) vagy bármely könyvkereskedésben, a «Brassói Lapok» kiadónivatalában is.

M.

HIREK.

Brassó, decz. 27.

— Szegény ember karácsonya. Ünnepszombatja volt. Még egy utolsó kapavágás s vége a nehéz munkának. Azután mind a nyolczan, fel kapnak a bányádíra; mehetünk már hazatérni; lesz hát nekünk is ünnepünk. A zörgő pályakocsi egyre sebezesebben halad az éjszakra való téli estében. A szél is szembe fu. Mindjárt otthon leszünk komé, biztatják egymást. Talán kisé mondták még, midőn rettenetes recsegés között mintha ez ég szakadna rájuk. — Mikor azután a lokomotív alul kiszédtek a roncsokat, a nyolczból öt ott fekszik a havon. Három nem mozdul azok már otthon vannak. Ilyen formán köszöntött arra a nyolcz utroni vasuti munkásra a karácsony szombatja. A prazsmári toltést igazították ki, s munka után, szombat este felkaptak egy pályakocsira, s siettek haza Uzonba. — A kökösi pályahaznál az ör figyelmeztette őket, hogy egy lokomotív jó utána Brassóból. A munkavezető kiadta a rendeletet, hogy szálljanak le a kocsit emeljék ki a sínekéből s várják míg a gép elhalad. A munkások le is hanytak a szerszámokat, de midőn az ör bement a pénztárhoz újra felkapták a kocsira. Hiába nagyon siettek a kemény munka után a pihenőre. A kökösi állomás

től mintegy 300 méternyire utol érte őket a gép s keresztül gázolt rajtuk. Három rögtön meghalt, kettő súlyosan megsebesült. A vizsgálat folyik.

— Elcsipett jómadár. Weinrich József szebeni órák segéd olcsó kristkindlikben akarta juttatni a gondokban öszülő polgárokat. Nagy «alkalmi» eladást rendezett városunkban órákból és óralánczokból. A rendszemes óreinek feltűnt a dolog és Weinrich uramot kérdőre vonák. Hát bizony akadt a portéka között nem egy igaztalan uton került is. Utóbb kisült, hogy az «olcsó János»-ban egy-a budapesti és szegedi rendőrség által is körözött — jómadarat sikerült a rendőrségnek elcsipni.

— Post festa. — Eltettek a karácsonyi ünnepek is, csikorgó karácsonyi hidegben. No-de ami hiányzott Celsius szerint a temperaturából, bizonyá a bőven pótolta azt az ünnepek alatt a belső meleg. Most postesta kíványuk olvasóinknak, hogy mindenek meg legyen elégedve a krisztkindlijével s még az ó esztendőben sikerrel kurálja ki a szerzett — gyomorkatarust.

— Betörés. Tegnap este Zirbu Florea Hosszu-utca 203 sz. alatti lakására ismeretlen tettes bevetődött s onnan egy rend román ruha u. m. harisnyát inget kabátot és kalapot elemelt.

— Hangverseny. Újév napján a Redout nagytermében terített asztalok mellett tartja a városi zenekar újévi köszöntő hangversenyét, az ünnepi alkalomnak megfelelő műsorral. Kezdeté 1/8 órakor.

— Hírek a jágról. Ma este 7—9 óráig a katonazene játszik a jégen. Utánna hangverseny s terített asztalok mellett thea estély lesz. Belépő díj előfizetőknek 10 kr. Korsolyázóknek 50 kr. Nézőknek 20 kr. Ugyanitt megemlítjük, hogy 1900 január 7-ére nagy jelmezes jégünnepély van tervbe véve.

Taviratok.

A «Brassói Lapok» eredeti távirata.

London decz. 27. Az angolok heves tüzelést indítottak a buroknak állásai ellen Colensonal. Buller támadást intézett Colenso ellen azonban eredménytelenül, mert vissza veretett. Elestett ennek következtében 5 tiszt, a legénység közül elesett 10, megsebesült 9.

Beos. decz. 27. A magyar delegáció ma délután ülést tart, hogy a közös kormányának négy havi indemnityt szavazzon meg.

A legjobb erdélyi asztali és legfinomabb

RDÉLYI PÉCSÉNYE és CSEMEGE BOROK

Teutsch B. József

segesvári hírneves pincészetéből (a felső udvari szállítója)

Brassóban átható k:

Zintz Henrik,
Hosshammer A. és L. J.
Müller J. utódai és
Petersberger Henriknél.

592 1—10

Utolsó előtti hét!!

100.000 korona érték

5 egyenként 20,000 korona érték

20% levonásával készpénzben

kétszégkivál a legszebb és legbiztosabb

Ujévi ajándék

mely a budapesti poliklinikai egyesület kórháza javára rendezett

NAGY JÓTÉKONYSÁGI SORSJÁTEKÁNAK

egyetlen sorsjeggyel nyerhető

csak 1 koronáért

Minden egyes sorsjegy mind a 6 húzáson utánfizetés nélkül játszék, s így egy sorsjeggyel mind a 6 főnyeremény megnyerhető.

200.000 korona összértékben.

Első húzás visszavonhatatlanul már 1900. január 4-én

Sorsjegyeket ajánl.

SEGESVÁRT

minden idegennek kellemes tartozkodást nyújt a főtéri iparegyleti ház a mai kor igényeinek megfelelően berendezett és vezetett

Vendéglője
(Pilseni sör, borok a Teutsch féle pinczéből.)

Kávéháza
(BILLARD)

czukrázdája
női kávéház

Magyar királyi államvasutak. Üzletvezetőség Kolozsvárt.
35444 szám 1899. III.

Pályázat.

A magy. kir. államvasutak kezelése alatt álló brassó-háromszéki h. é. v. brassó-kézdivásárhelyi vonalán Sepsz Szent-György állomáson levő berendezett vendéglői üzlet 1900. évi márczius hó 1-től számított 3 évre bérbeadandó lévén, annak bérbeadása iránt ezennel pályázat nyitattik.

Felhívtnak ennél fogva mindazok, kik nevezett állomási vendéglőt bérbevenni óhajtják, hogy a szabályszerűen felbelyegzett és bizonyítványaikkal felszerelt ajánlatukat legkésőbb 1900 évi január hó 18-án déli 12 óráig külön lepecsételt és „Ajánlat a sepsiszentgyörgyi állomási vendéglő bérletére” megjelöléssel ellátott borítékban a magy. kir. államvasutak kolozsvári üzletvezetősége általános osztályához (titkarság) címelve küldjék be.

Ajánlattevő köteles a kolozsvári üzletvezetőség gyűjtőpénztáránál 1900. évi január hó 17-én delutáni 1 óráig banatpénz fejében 400 koronát készpénzben, vagy állami letételekre alkalmas értékpapirokban letétbe helyezni, vagy oda posta útján külön borítékban beküldeni.

Az értékpapírok a budapesti vagy bécsi tőzsdén legutóbb jegyzett 14 napnál nem régebb, utolsó és a névértéket meg nem haladó napiárfolyam szerint számíttatnak.

Készpénzben letett összeg után kamat nem fizettetik.

Az ajánlatban a letétel megtörténte hivatkozás teendő, de a letétéről nyert elismervény nem melléklendő.

Az üzletvezetőség fentartja magának azon jogot, hogy az ajánlattevők közül, függetlenül a felajánlott összeg magasságától belátásához képest szabadon választhasson.

A fenti feltételektől eltérő, vagy a kitűzött határidőn túl beérkezett ajánlatok, továbbá oly ajánlatok, melyek táviraulag tétettek, s végre olyanok, melyekre az előírt banatpénz le nem tétetett, figyelembe vétetni nem fognak.

Ezen vendéglőre vonatkozó részletes feltételek a magy. kir. államvasutak kolozsvári üzletvezetősége III. osztályában tudhatók meg (E. M. K. E. palota II-ik emelet 33. ajtó)

Végül megjegyeztük, hogy a vendéglőhöz az üzleti helyiségeken kívül, a bérlő céljaira szolgáló magán lakás is adatik.

Kolozsvár, 1899. december hó 21-én.

Iskola Alapítvány - Kolozsvári Könyvtár © Fundatio
Utánnövomás nem díjaztatik. 606

TAKAREKOS HÁZIASSZONYOK!

tudomására hozzuk, hogy nálunk naponta

Friss disznóháj minavalt szalonna

kockára vágva és olvasztásra előkészítve

kilója 46 krért kapható,

Fleischer M. és Társa.

Üveghuta bérbeadó és tűzifa eladása

A kolozsvári m. kir. igazgatóság a fogarasi m. kir. állami ménésbirtok igazgatósággal egyetértőleg közhirre teszi, hogy a Felső-Porumbak község határában a ménésbirtok tulajdonát képező üveghutanak 3. b. esetleg 10 évre a leendő bérbeadása és az üveghuta üzeméhez szükséges és az 1900 évtől kezdődő tíz éven át kihasználandó 413-29 kat. holdon levő bükk-tűzifának tövön való eladása iránt a fogarasi m. kir. állami ménésbirtok igazgatóságánál, Fogarason folyó évi decz. hó 28-án d. e. 11 órakor zárt irásbeli ajánlati tárgyalás fog tartatni.

Kiküldési ár a vevo által saját költségén termelendő tűzifaért tekintet nélkül választékokra és fanemre ürméterenként Negyvenöt (45) krajczár.

Az egy koronás belyeggel ellátott, sajátkezüleg aláírt és a borítékára „Ajánlat a felsőporumbaki üveghuta bérbevitelére és az üzemhez szükséges bükk-tűzifának tövön való megvételére” — felirattal ellátott zárt irásbeli ajánlatok legkésőbbi folyó évi december hó 20-án 11 óráig a ménésbirtok igazgatóságához Fogarason adandók be, illetve ugy adandók postára, hogy az ajánlatok fent kitűzött időre a ménésbirtok igazgatóságához beérkezzenek, mert később érkező ajánlatok figyelembe vétetni nem fognak.

Ajánlattevő köteles ajánlatában úgy az üveghutáért megajánlott évi haszonbért, mint a fennnyiségért megajánlott vetélerát külön-külön kitenni a megajánlott árokat számokkal és betukkel is kúnni, s ezen összegnek 10%-át készpénzben, vagy állami letétül elfogadható értékpapirokban, banatpénzül mellékelni.

Ajánlattevő köteles ajánlatában kinyilatkoztatni, hogy az árverési valamint a haszonbéri és tűzifa eladási szerződési feltételeket ismeri s azoknak magát felelősen aláveti.

Az árverési valamint a haszonbéri és tűzifa szerződési feltételek a kolozsvári m. kir. erdőigazgatóság, és a fogarasi m. kir. állami ménésbirtok igazgatóság hivatalos helyiségeiben a hivatalos órák alatt bármikor megtekinthetők.

A részletes szerződési feltételek az általános árverési feltételek kiegészítő részét képezik, s úgy az általános árverési feltételek, valamint a részletes haszonbéri és tűzifa vásárlási szerződési feltételek is ajánlattevő által kir. közjegyző előtt külön aláírandók s az ajánlatához csatolandók.

A földművelésügyi m. kir. Miniszter ur fentartja magának azt a jogot, hogy a beajánlott irásbeli ajánlatok közül szabadon azt választhassa elfogadásra, melyet saját belátása szerint a legmegfelelőbbnek talál.

Fogarás, 1899. november hó 23-án.

A kolozsvári m. kir. erdőigazgatóság és Fogarasi m. kir. állami ménésbirtok igazgatósága